



TOWN OF HEARST – VILLE DE HEARST

Rapport du groupe de travail de POLITIQUES / POLICY Working Group Report

à être présenté à une assemblée publique du Conseil municipal/To be tabled at a public meeting of the Municipal Council

| | | | |
|------------------|------------------|------------------|--------------------------|
| PRESENT : | Roger Sigouin | Yves Morrissette | Date : 15 juin 2016 |
| | Conrad Morin | Janine Lecours | Time/Heure 12h |
| | Raymond Vermette | | Endroit : Hôtel de ville |

| | SUJETS | DOCUMENTS | RECOMMANDATIONS |
|----|--|---|--|
| 1. | Demande de remplacer le slogan <i>Hearst, c'est différent !</i> | <ul style="list-style-type: none">• Lettre et résolution de la Corporation de développement économique de Hearst – 12 mai 2016• Note de service du greffier – 14 juin 2016 | Rés : refuser la demande en raison du laps de temps entre l'adoption du slogan et la date tardive de la demande et les projets et dépenses déjà encourus |
| 2. | Rapport annuel du Commissariat aux services en français de l'Ontario | Courriel et rapport annuel 2015-2016 du Commissaire aux services en français – 1 juin 2016 | Information |
| 3. | Demande pour services en français à l'Autorité des services funéraires et cimetières de l'Ontario | <ul style="list-style-type: none">• Échange de courriels A. Rhéaume/Bereavement Authority of Ontario – 12 et 13 mai 2016• Note de service du greffier – 15 juin 2016 | Information; <ul style="list-style-type: none">• Il est possible de recevoir un service en français au numéro de téléphone de l'Autorité• Il est suggéré de leur donner plus de temps pour la traduction du site internet |
| 4. | Demande d'appui de Northern Industrial Energy Rate pour | <ul style="list-style-type: none">• Résolution de la Ville de Timmins• Extrait du Guide d'éligibilité du <i>Northern Industrial Electricity Rate Program</i> | Rés : pour appuyer |
| 5. | Invitation de participer au projet Last Link Project – 75 ^e anniversaire de la route transcanadienne en Ontario | Courriel et Communiqué de Edgar Lavoie – 20 mai 2016 | Mettre un lien sur le site web de la Ville |

| | | | |
|----|--|--|---|
| 6. | Rapport de participation à la conférence FONOM | Rapport de conférence – Conseiller Vermette | Information |
| 7. | Adresses courriels des membres du Conseil | Note de service du greffier – 14 juin 2016 | Effectuer un tour de table à la réunion du Conseil le 21 juin afin de collecter l’opinion de tous les membres |
| 8. | Modification aux critères d’éligibilités pour le service d’autobus communautaire | <ul style="list-style-type: none"> • Recommandation de la Commission de transport communautaire – 8 juin 2016 • Critères d’éligibilité des utilisateurs de l’autobus • Liste de clients avec critères d’éligibilité | WIP ; poursuivre avec la recherche afin de prendre une position réfléchie et raisonnable pour toutes les parties |

TRAVAUX EN COURS

| | | | | | | |
|---|--|----------------|--|---|--|--|
| 1 | Revue des arrêtés municipaux sur les licences d’affaires | 6 octobre 2015 | | 2 | | |
|---|--|----------------|--|---|--|--|